

Mode 2 EV Charging Cable (Portable EV charger)



TYPE 2 (IEC 62196-2 EU European standard)

Audi A3 e-Tron, BMW 13, BMW i8, Chevrolet Spark, Mercedes B Class E-Celi, Mercedes S500 PFIEV, Mercedes SLS EV, Mercedes Vito E-Cell Van, Porsche Panamera S PFIEV, Renault Zoe, Renault Zoe 2013, Volkswagen e-Up, Volkswagen e-Golf, Volvo V60 PHEV...

Good to know

1. This is a Mode 2 EV charging cable only for EVs with Type 2 inlets. Don't use it for EVs with other types of inlet.
2. This cable has complicated internal structure. Any questions, please contact our Customer Service Manager at the first time. Please do not take it apart without any professional technical support.
3. Don't use it in the water.
4. This product is only for EV charging. Please don't use it for any other affair, including hauling, binding and so on.

Specification

- | | |
|-------------------------------|------------------------------|
| 1. Certificate: FCC, CE | 2. Protection: IP65 |
| 3. Operating Current: 6~16Amp | 4. Voltage Range: 110~250V |
| 5. Maximum Power: 3.8KW | 6. Auto Charge Recovery: Yes |
| 7. Current Adjustable: Yes | 8. Warranty: 1 Year |

Professional Specification

Service Life: >50000 times	Withstand Voltage: 2000V
Insulation Resistance: >1000MΩ	Inlet Cable Spec: 3*2.5mm ²
Terminal Temperature rise: <50K	Shell Material: PC Alloy
Contact Impedance: 0.5m Ω Max	Cable Diameter: 12(mm)/0.47(in)
Working Temperature: -25 ℃~+55 ℃	Contact Pin: Copper alloy, silver or nickel plating
Sealing gasket: Rubber or silicon rubber	Vibration Resistance: Meet JDQ 53.3 requirements

Cautions

1. Only used for EV charging.
2. Do not use the charging box if the device is damaged.
3. Do not use this device with an extension cord or adapter.
4. Please do not open up any part of the device by yourself. Please do not disconnect while the charging box is working.
5. Please follow the user manual to use this device.

Key Features

High Compatibility: Available for all EVs with Type2 inlet, 100% correctly and effectively.

IP65: Its unique waterproof design ensures that you can use it at anytime.

Safety Assurance: Already passed all tests of CE. All kinds of protective measures are taken to ensure the safety of every user.

Quick & Easy Operation: Just connect the plug to the EV's inlet, and the charger will automatically detect the connection status and handshaking protocol, then start charging.

Rugged Enclosure: To present top notch quality, we use brand-new design and solidly build high strength PC Alloy.

Intelligent Chip: Automatically repair minor charging problems while charging. The light will blink in different ways to indicate different problems to help you know the charging situation right now.

Security Protection

Warning and Indicator Functions
Short-circuit protection
Output Overcurrent Protection
Input Under Voltage Protection

Over Temperature Protection
Ground Protection
Input Overvoltage Protection
Charge Status Detection

About Maintenance

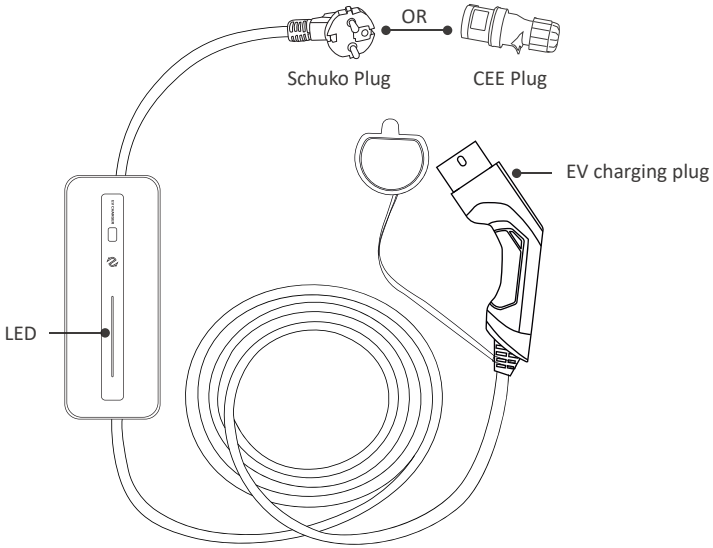
- In order to ensure the normal service life of the charger and reduce the risk, maintenance must be performed within the specified time; the maintenance of the equipment needs to be completed by professionals, with use of qualified and safe maintenance tools.
- The product is carefully packed in factory. During transportation, strong impact and bumps should be avoided to prevent damage to the outer packaging of the product.
- The product should be placed at an ambient temperature of $-25^{\circ}\text{C}\sim+55^{\circ}\text{C}$ with a relative humidity of less than 95%. The ambient air should not contain acids, alkalis or other corrosive gases and explosive gases, It also should be away from rain, snow, wind and sand.

Overhaul

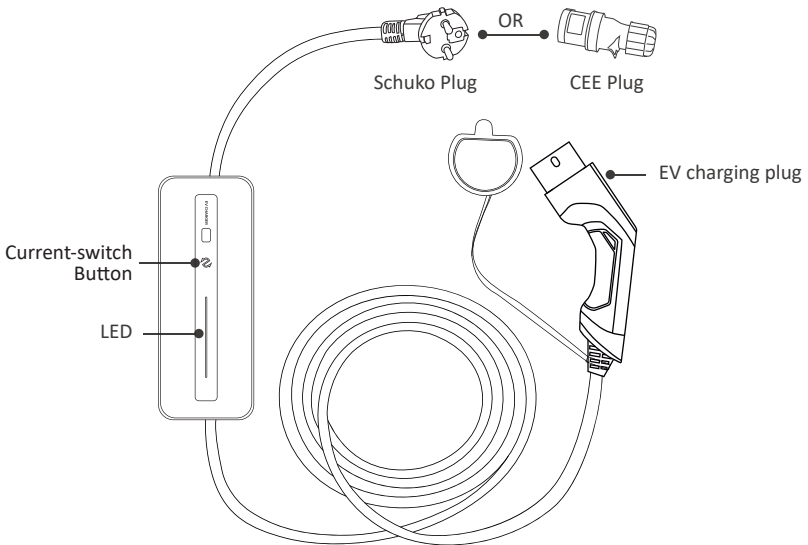
- Mode 2 / Level 2 Charging Cable is subject to stringent quality inspections. From the day of purchase, any quality problems during using the equipment correctly within one year can be reflected to the dealer for the after-sales service.
- Any incorrectness to handle, install, misuse, repair or neglect caused by the user's own inaccuracy or any natural damage resulting in direct damage and failure to the product cannot be covered by the warranty.
- This quality guarantee is only for original buyers.

Instruction For Use


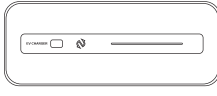

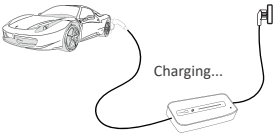
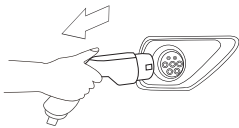
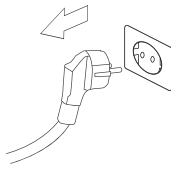
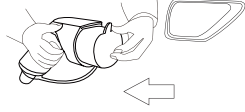
Non-switchable model



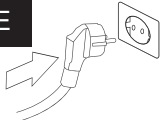
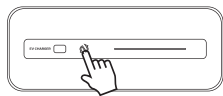
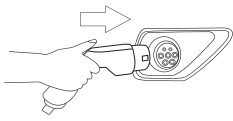
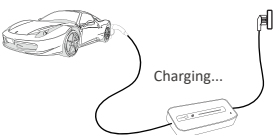
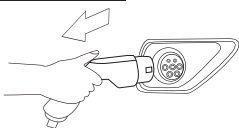
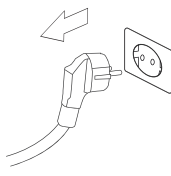
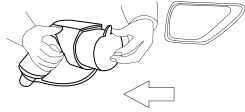
Switchable model



Instruction For Use Non-switchable model

<p>INITIATE</p>  <p>1 Connect the power cord</p>	 <p>2 Make sure the indicator works normally</p>	
 <p>3 Plug into the car</p>	 <p>4 Charging...</p>	
<p>FINISH</p>  <p>1 Plug out</p>	 <p>2 Power off</p>	 <p>3 Cover the rubber case</p>

Instruction For Use Switchable model

<p>INITIATE</p>  <p>1 Connect the power cord</p>	 <p>2 Push the button and switch charging current <i>The process in Figure 2 must be performed before Figure 3</i></p>	
 <p>3 Plug into the car</p>	 <p>4 Charging...</p>	
<p>FINISH</p>  <p>1 Plug out</p>	 <p>2 Power off</p>	 <p>3 Cover the rubber case</p>

Security Warning

Failure to follow instructions may result in danger!

▲ Regularly check whether the portable charger has visible damage, there may be an electric shock hazard when using the damaged product.

▲ Make sure that all safety facilities are available at all times and test them regularly to ensure safety.

▲ If a 'Ground Error' occurs, it must be assumed that the earth wire carries voltage. Please check the circuit and make sure that there is no high-power available in the whole circuit system.

▲ Before powering on the device, please confirm that the device is properly grounded to avoid accidents.

▲ All metal parts should be insulated to prevent short circuit caused by the touch of the tool with the metal frame.

▲ Do not modify, retrofit, or change any part by yourself under any circumstances.


▲ To ensure a stable service life and operation of the charging cable, operation environment should be kept clean and with constant temperature and humidity. The charging cable must not be used in the presence of volatile gas or flammable atmosphere.


▲ Please confirm that the input voltage, frequency, circuit breakers and other conditions of the device have already met the specifications before the device is powered on.

MANUFACTURER

Nanjing Shenqi Electronic Technology Co., Ltd.

+86-17626019620 

service-department@evse.com 

2nd floor, Building 03, Tiexin Bridge, Nanjing, China 



TYP 2 (Europäische Norm IEC 62196-2 EU)

Audi A3 e-Tron, BMW 13, BMW i8, Chevrolet Spark, Mercedes B-Klasse E-Celi, Mercedes S500 PFIEV, Mercedes SLS EV, Mercedes Vito E-Zellen-Van, Porsche Panamera S PFIEV, Renault Zoe, Renault Zoe 2013, Volkswagen e-up, Volkswagen e-Golf, Volvo V60 PHEV ...

Gut zu wissen

1. Dies ist ein Mode 2 EV-Ladekabel nur für EVs mit Typ 2-Einlässen. Verwenden Sie es nicht für Elektrofahrzeuge mit anderen Einlasstypen.
2. Dieses Kabel hat eine komplizierte interne Struktur. Bei Fragen wenden Sie sich bitte zum ersten Mal an unseren Kundendienstmanager. Bitte nehmen Sie es nicht ohne professionelle technische Unterstützung auseinander.
3. Verwenden Sie es nicht im Wasser.
4. Dieses Produkt ist nur zum Aufladen von Elektrofahrzeugen vorgesehen. Bitte verwenden Sie es nicht für andere Angelegenheiten, einschließlich Ziehen, Bingen usw.

Spezifikation

- | | |
|-------------------------------|------------------------------|
| 1. Certificate: FCC, CE | 2. Protection: IP65 |
| 3. Operating Current: 6~16Amp | 4. Voltage Range: 110~250V |
| 5. Maximum Power: 3.8KW | 6. Auto Charge Recovery: Yes |
| 7. Current Adjustable: Yes | 8. Warranty: 1 Year |

Professionelle Spezifikation

- | | |
|-------------------------------------|--|
| Lebensdauer: > 50000 mal | Spannungsfestigkeit: 2000V |
| Isolationswiderstand: > 1000 MΩ | Einlasskabel Spezifikation: 3 * 2,5 mm ² |
| Klemmentemperaturanstieg: < 50K | Schalenmaterial: PC-Legierung |
| Kontaktimpedanz: 0,5 mΩ max | Kabeldurchmesser: 12 (mm) / 0,47 (in) |
| Arbeitstemperatur: -25 °C ~ + 55 °C | Kontaktstift: Kupferlegierung, Silber- oder Vernickelung |
| Dichtung: Gummi oder Silikon Gummi | Vibrationsfestigkeit: Erfüllen Sie die Anforderungen von JDQ53.3 |

Vorsichtsmaßnahmen

1. Nur zum Laden von Elektrofahrzeugen verwendet.
2. Verwenden Sie die Ladebox nicht, wenn das Gerät beschädigt ist.
3. Verwenden Sie dieses Gerät nicht mit einem Verlängerungskabel oder einem Adapter.
4. Bitte öffnen Sie keinen Teil des Geräts selbst. Bitte nicht trennen, während die Ladebox funktioniert.
5. Bitte befolgen Sie die Bedienungsanleitung, um dieses Gerät zu verwenden.

Hauptmerkmale

Hohe Kompatibilität: Verfügbar für alle Elektrofahrzeuge mit Typ2-Einlass, 100% korrekt und effektiv.

IP65: Sein einzigartiges wasserdichtes Design stellt sicher, dass Sie es jederzeit verwenden können.

Sicherheitssicherung: Bereits alle CE-Prüfungen bestanden. Es werden alle Arten von Schutzmaßnahmen getroffen, um die Sicherheit jedes Benutzers zu gewährleisten.

Schnelle und einfache Bedienung: Schließen Sie einfach den Stecker an den Einlass des Elektrofahrzeugs an. Das Ladegerät erkennt automatisch den Verbindungsstatus und das Handshake-Protokoll und beginnt dann mit dem Aufladen.

Robustes Gehäuse: Um erstklassige Qualität zu präsentieren, verwenden wir brandneues Design und bauen eine hochfeste PC-Legierung.

Intelligenter Chip: Repariert kleinere Ladeprobleme während des Ladevorgangs automatisch. Das Licht blinkt auf unterschiedliche Weise, um auf verschiedene Probleme hinzuweisen, damit Sie die aktuelle Ladesituation besser kennen.

Sicherheitsschutz

Warn- und Anzeigefunktionen
Kurzschlusschutz
Ausgangsüberstromschutz
Eingang unter Spannungsschutz

Übertemperaturschutz
Bodenschutz
Eingangsüberspannungsschutz
Ladestatuserkennung

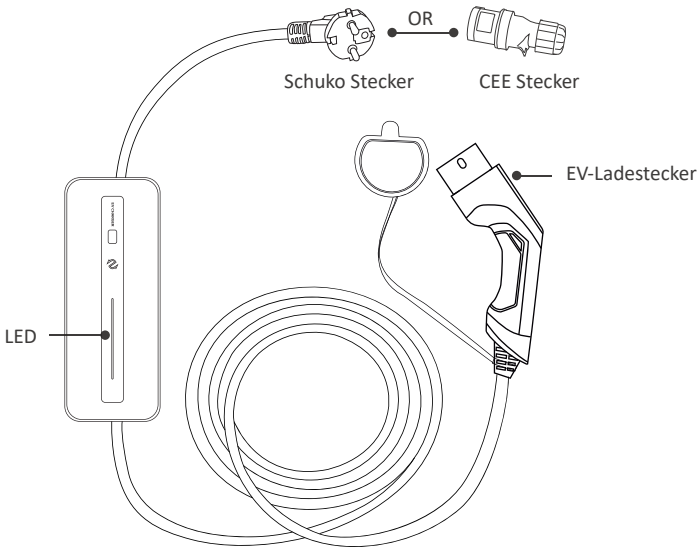
Informationen zur Wartung

- Um die normale Lebensdauer des Ladegeräts zu gewährleisten und das Risiko zu verringern, muss die Wartung innerhalb der angegebenen Zeit durchgeführt werden. Die Wartung der Geräte muss von Fachleuten unter Verwendung qualifizierter und sicherer Wartungswerkzeuge durchgeführt werden.
- Das Produkt wird im Werk sorgfältig verpackt. Während des Transports sollten starke Stöße und Stöße vermieden werden, um Schäden an der Außenverpackung des Produkts zu vermeiden.
- Das Produkt sollte bei einer Umgebungstemperatur von $-25\text{ °C} \sim +55\text{ °C}$ mit einer relativen Luftfeuchtigkeit von weniger als 95% gelagert werden. Die Umgebungsluft sollte keine Säuren, Laugen oder andere ätzende Gase und explosive Gase enthalten. Sie sollte auch nicht vor Regen, Schnee, Wind und Sand geschützt sein.

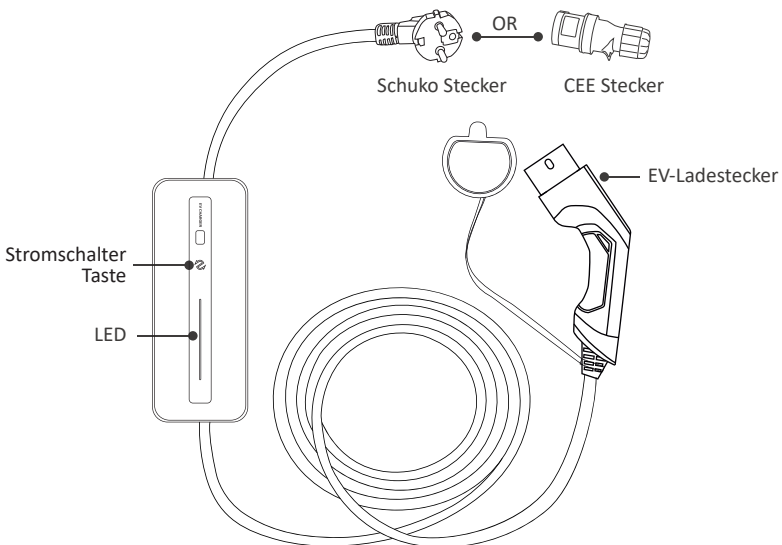
Überholung

- Das Ladekabel für Modus 2 / Stufe 2 unterliegt strengen Qualitätsprüfungen. Ab dem Tag des Kaufs können Qualitätsprobleme bei korrekter Verwendung des Geräts innerhalb eines Jahres dem Händler für den Kundendienst mitgeteilt werden.
- Jegliche Fehler bei der Handhabung, Installation, dem Missbrauch, der Reparatur oder der Vernachlässigung, die durch die eigene Ungenauigkeit des Benutzers oder durch natürliche Schäden verursacht werden, die zu direkten Schäden und zum Versagen des Produkts führen, können nicht von der Garantie abgedeckt werden.
- Diese Qualitätsgarantie gilt nur für Erstkäufer.


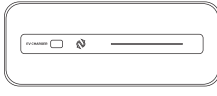

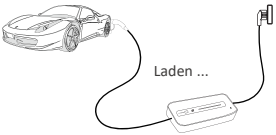
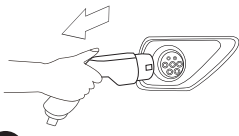
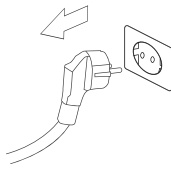
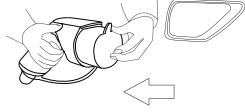
Nicht umschaltbares Modell




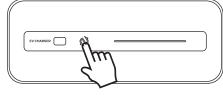

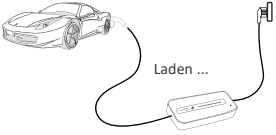
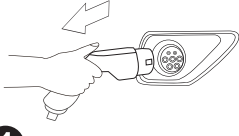
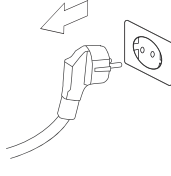
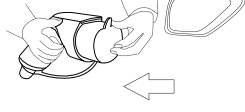
Umschaltbares Modell



Bedienungsanleitung Nicht umschaltbares Modell

<p>EINLEITEN</p>  <p>1 Schließen Sie das Netzkabel an</p>	 <p>2 Stellen Sie sicher, dass die Anzeige normal funktioniert</p>	
 <p>3 Stecken Sie in das Auto</p>	 <p>4 Laden ...</p>	
<p>FERTIG</p>  <p>1 Ausstecken</p>	 <p>2 Ausschalten</p>	 <p>3 Decken Sie das Gummihülle ab</p>

Bedienungsanleitung Umschaltbares Modell

<p>EINLEITEN</p>  <p>1 Schließen Sie das Netzkabel an</p>	 <p>2 Drücken Sie die Taste und schalten Sie den Ladestrom um <small>Der Prozess in Abbildung 2 muss vor Abbildung 3 durchgeführt werden</small></p>	
 <p>3 Stecken Sie in das Auto</p>	 <p>4 Laden ...</p>	
<p>FERTIG</p>  <p>1 Ausstecken</p>	 <p>2 Ausschalten</p>	 <p>3 Decken Sie das Gummihülle ab</p>


Sicherheitswarnung


Die Nichtbeachtung der Anweisungen kann zu Gefahren führen!

- ▲ Überprüfen Sie regelmäßig, ob das tragbare Ladegerät sichtbare Schäden aufweist. Bei Verwendung des beschädigten Produkts besteht die Gefahr eines Stromschlags.
- ▲ Stellen Sie sicher, dass alle Sicherheitseinrichtungen jederzeit verfügbar sind, und testen Sie diese regelmäßig, um die Sicherheit zu gewährleisten.
- ▲ Wenn ein Erdungsfehler auftritt, muss davon ausgegangen werden, dass das Erdungskabel Spannung führt. Bitte überprüfen Sie die Schaltung und stellen Sie sicher, dass im gesamten Schaltungssystem keine Hochleistung verfügbar ist.
- ▲ Vergewissern Sie sich vor dem Einschalten des Geräts, dass das Gerät ordnungsgemäß geerdet ist, um Unfälle zu vermeiden.
- ▲ Alle Metallteile sollten isoliert sein, um Kurzschlüsse durch Berührung des Werkzeugs mit dem Metallrahmen zu vermeiden.
- ▲ Modifizieren, nachrüsten oder ändern Sie unter keinen Umständen Teile selbst.
- ▲ Um eine stabile Lebensdauer und einen stabilen Betrieb des Ladekabels zu gewährleisten, sollte die Betriebsumgebung sauber und mit konstanter Temperatur und Luftfeuchtigkeit gehalten werden. Das Ladekabel darf nicht in Gegenwart von flüchtigem Gas oder brennbarer Atmosphäre verwendet werden.
- ▲ Bitte bestätigen Sie, dass die Eingangsspannung, Frequenz, Leistungsschalter und andere Bedingungen des Geräts bereits vor dem Einschalten des Geräts den Spezifikationen entsprechen.

MANUFACTURER
Nanjing Shenqi Electronic Technology Co., Ltd.

+86-17626019620 

service-department@evse.com 

2nd floor, Building 03, Tiexin Bridge, Nanjing, China 

Mode 2

Câble de charge EV (Chargeur EV portable)



TYPE 2 (norme européenne CEI 62196-2 UE)

Audi A3 e-Tron, BMW 13, BMW i8, Chevrolet Spark, Mercedes Classe B E-Celi, Mercedes S500 PFIEV, Mercedes SLS EV, Mercedes Vito E-Cell Van, Porsche Panamera S PFIEV, Renault Zoe, Renault Zoe 2013, Volkswagen e-Up, Volkswagen e-Golf, Volvo V60 PHEV ...

Bon à savoir

1. Il s'agit d'un câble de charge EV Mode 2 uniquement pour les VE avec prises de type 2. Ne l'utilisez pas pour les VE avec d'autres types d'entrées.
2. Ce câble a une structure interne compliquée. Pour toute question, veuillez contacter notre responsable du service clientèle dès la première fois. Veuillez ne pas le démonter sans aucun support technique professionnel.
3. Ne l'utilisez pas dans l'eau.
4. Ce produit est uniquement destiné à la charge EV. Veuillez ne pas l'utiliser pour toute autre affaire, y compris le transport, le binging, etc.

spécification

- | | |
|---|--|
| 1. certificat: FCC, CE | 2. protection: IP65 |
| 3. courant de fonctionnement: 6 ~ 16Amp | 4. gamme de tension: 110 ~ 250 V |
| 5. puissance maximale: 3.8KW | 6. récupération de charge automatique: oui |
| 7. courant réglable: oui | 8. Garantie: 1 an |

Spécification professionnelle

Durée de vie: > 50000 fois	Tension de tenue: 2000V
Résistance d'isolement: > 1000MΩ	Spécifications du câble d'entrée: 3 * 2,5 mm ²
Augmentation de la température du terminal: <50K	Matériau de la coque: alliage PC
Impédance de contact: 0,5 m Ω Max	Diamètre du câble: 12 (mm) / 0.47 (in)
Température de travail: -25 °C ~ + 55 °C	Broche de contact: alliage de cuivre, placage d'argent ou de nickel
Joint d'étanchéité: caoutchouc ou caoutchouc silicone	Résistance aux vibrations: conforme aux exigences JDQ 53.3

Précautions

1. Utilisé uniquement pour la charge EV.
- N'utilisez pas le boîtier de chargement si l'appareil est endommagé.
3. N'utilisez pas cet appareil avec une rallonge ou un adaptateur.
 4. Veuillez ne pas ouvrir aucune partie de l'appareil par vous-même. Veuillez ne pas vous déconnecter pendant que la boîte de chargement fonctionne.
 5. Veuillez suivre le manuel d'utilisation pour utiliser cet appareil.

Principales caractéristiques

Compatibilité élevée: disponible pour tous les véhicules électriques avec entrée Type2, 100% correctement et efficacement.

IP65: sa conception étanche unique garantit que vous pouvez l'utiliser à tout moment.

Assurance de la sécurité: déjà passé tous les tests de CE. Toutes sortes de mesures de protection sont prises pour assurer la sécurité de chaque utilisateur.

Fonctionnement rapide et facile: connectez simplement la fiche à l'entrée de l'EV, et le chargeur détectera automatiquement l'état de la connexion et le protocole d'établissement de liaison, puis commencera à charger.

Boîtier robuste: pour présenter une qualité de premier ordre, nous utilisons un tout nouveau design et construisons solidement un alliage PC haute résistance.

Puce intelligente: réparez automatiquement les problèmes de charge mineurs pendant la charge. Le voyant clignotera de différentes manières pour indiquer différents problèmes pour vous aider à connaître la situation de charge en ce moment.

Protection de la sécurité

Fonctions d'avertissement et d'indicateur
Protection de court circuit
Protection contre les surintensités de sortie
Protection contre les sous-tensions d'entrée

Protection contre la surchauffe
Protection du sol
Protection contre les surtensions d'entrée
Détection de l'état de charge

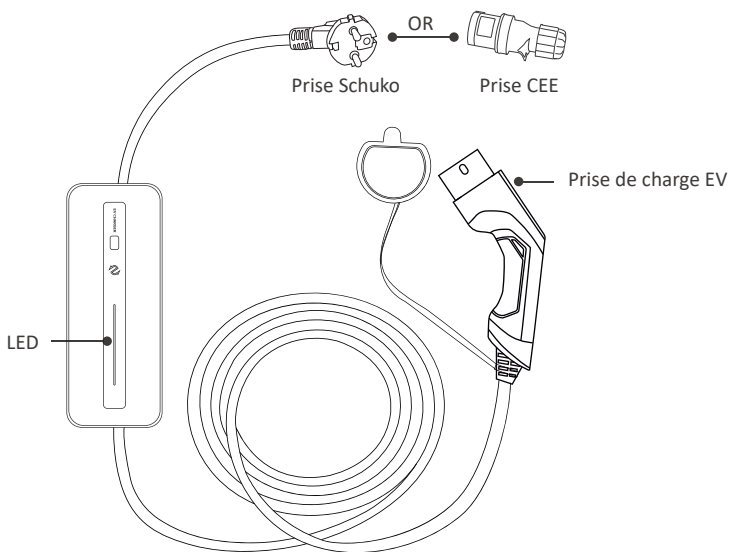
À propos de la maintenance

- Afin d'assurer la durée de vie normale du chargeur et de réduire le risque, la maintenance doit être effectuée dans le délai spécifié; la maintenance de l'équipement doit être effectuée par des professionnels, avec l'utilisation d'outils de maintenance qualifiés et sûrs.
- Le produit est soigneusement emballé en usine. Pendant le transport, les chocs et les chocs violents doivent être évités pour éviter d'endommager l'emballage extérieur du produit.
- Le produit doit être placé à une température ambiante de $-25^{\circ}\text{C} \sim +55^{\circ}\text{C}$ avec une humidité relative inférieure à 95%. L'air ambiant ne doit pas contenir d'acides, d'alcalis ou d'autres gaz corrosifs et explosifs. Il doit également être éloigné de la pluie, de la neige, du vent et du sable.

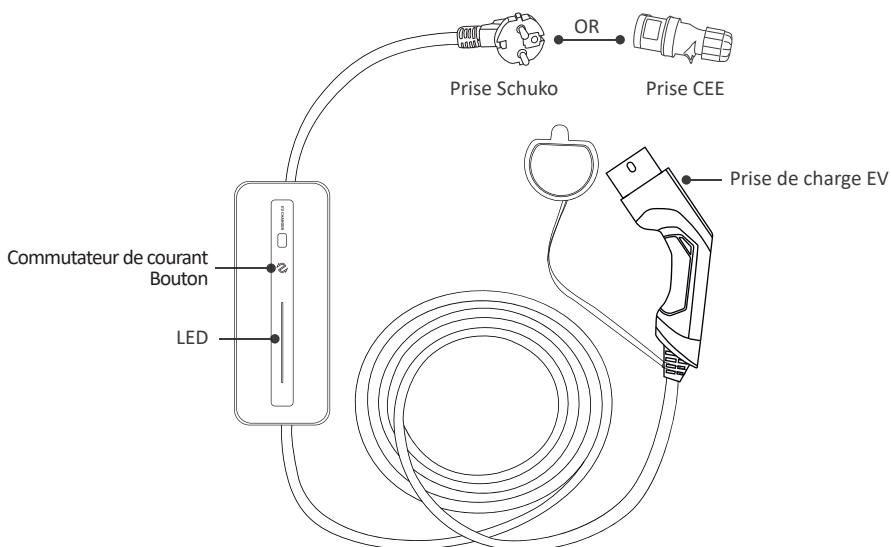
Révision

- Le câble de charge Mode 2 / Niveau 2 est soumis à des contrôles de qualité rigoureux. Dès le jour de l'achat, tout problème de qualité lors de l'utilisation correcte de l'équipement dans un délai d'un an peut être signalé au revendeur pour le service après-vente.
- Toute erreur de manipulation, d'installation, de mauvaise utilisation, de réparation ou de négligence causée par la propre inexactitude de l'utilisateur ou tout dommage naturel entraînant des dommages directs et une défaillance du produit ne peut être couverte par la garantie.
- Cette garantie de qualité est réservée aux acheteurs originaux.

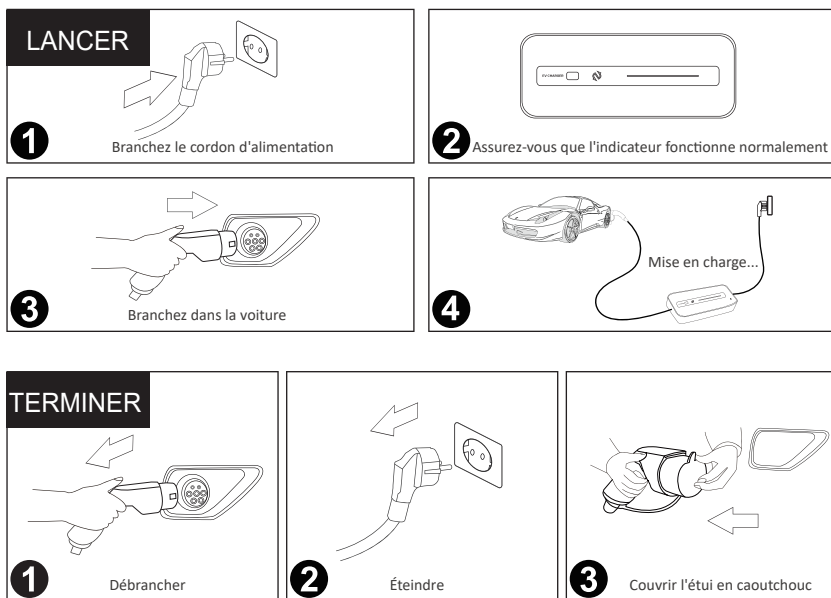
Modèle non commutable



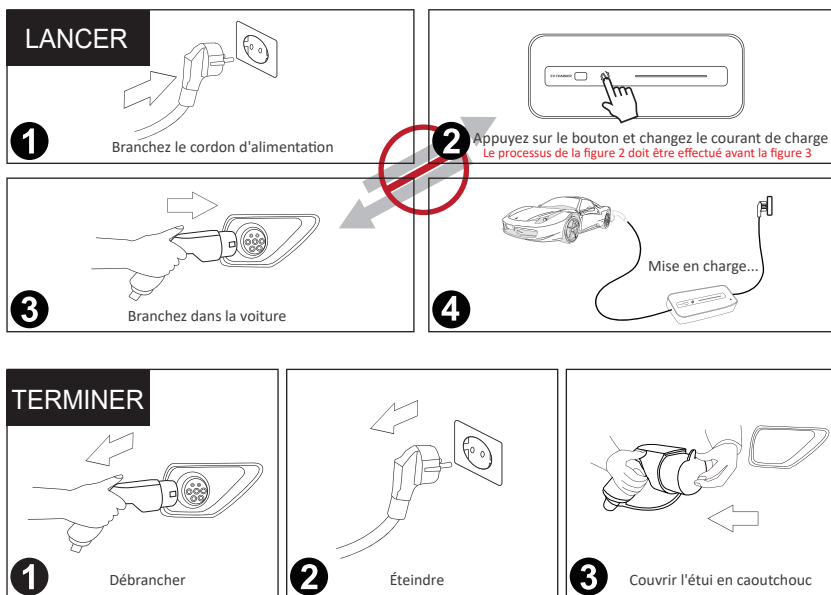
Modèle commutable



Instruction d'utilisation Modèle non commutable



Instruction d'utilisation Modèle commutable




Avertissement de sécurité


Le non-respect des instructions peut entraîner un danger!

- ▲ Vérifiez régulièrement si le chargeur portable présente des dommages visibles, il peut y avoir un risque d'électrocution lors de l'utilisation du produit endommagé.
- ▲ Assurez-vous que toutes les installations de sécurité sont disponibles à tout moment et testez-les régulièrement pour assurer la sécurité.
- ▲ Si une «erreur de terre» se produit, il faut supposer que le fil de terre est sous tension. Veuillez vérifier le circuit et assurez-vous qu'il n'y a pas de haute puissance disponible dans tout le système de circuit.
- ▲ Avant d'allumer l'appareil, veuillez confirmer que l'appareil est correctement mis à la terre pour éviter les accidents.
- ▲ Toutes les pièces métalliques doivent être isolées pour éviter les courts-circuits causés par le contact de l'outil avec le cadre métallique.
- ▲ Ne modifiez, modernisez ou changez aucune pièce par vous-même en aucune circonstance.
- ▲ Pour assurer une durée de vie et un fonctionnement stables du câble de charge, l'environnement de fonctionnement doit être maintenu propre et avec une température et une humidité constantes. Le câble de charge ne doit pas être utilisé en présence de gaz volatil ou d'une atmosphère inflammable.
- ▲ Veuillez confirmer que la tension d'entrée, la fréquence, les disjoncteurs et les autres conditions de l'appareil ont déjà satisfait aux spécifications avant de mettre l'appareil sous tension.

MANUFACTURER
Nanjing Shenqi Electronic Technology Co., Ltd.

+86-17626019620 

service-department@evse.com 

2nd floor, Building 03, Tiexin Bridge, Nanjing, China 

Modo 2

Cable de carga EV (Portable EV charger)



TIPO 2 (IEC 62196-2 estándar europeo de la UE)
 Audi A3 e-Tron, BMW 13, BMW i8, Chevrolet Spark, Mercedes B Class E-Celi, Mercedes S500 PFIEV, Mercedes SLS EV, Mercedes Vito E-Cell Van, Porsche Panamera S PFIEV, Renault Zoe, Renault Zoe 2013, Volkswagen e-Up, Volkswagen e-Golf, Volvo V60 PHEV ...

Bueno saber

1. Este es un cable de carga EV de Modo 2 solo para vehículos eléctricos con entradas Tipo 2. No lo use para vehículos eléctricos con otros tipos de entrada.
2. Este cable tiene una estructura interna complicada. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Gerente de Servicio al Cliente por primera vez. No lo desarme sin ningún soporte técnico profesional.
3. No lo use en el agua.
4. Este producto es solo para carga EV. No lo use para ningún otro asunto, incluido el transporte, atracones, etc.

Especificación

- | | |
|---|---|
| 1. Certificado: FCC, CE | 2. Protección: IP65 |
| 3. corriente de funcionamiento: 6 ~ 16Amp | 4. Rango de voltaje: 110 ~ 250V |
| 5. Potencia máxima: 3.8KW | 6. Recuperación de carga automática: sí |
| 7. Actual ajustable: sí | 8. Garantía: 1 año |

Especificación profesional

- | | |
|--|---|
| Vida de servicio: > 50000 veces | Soportar voltaje: 2000V |
| Resistencia de aislamiento: > 1000MΩ | Especificaciones del cable de entrada: 3 * 2.5 mm ² |
| Aumento de temperatura terminal: <50K | Material de la carcasa: aleación de PC |
| Impedancia de contacto: 0.5m Ω Max | Diámetro del cable: 12 (mm) /0.47 (in) |
| Temperatura de trabajo: -25 °C ~ + 55 °C | Pin de contacto: aleación de cobre, plata o níquelado |
| Junta de sellado: caucho o silicona | Resistencia a la vibración: cumple con los requisitos de JDQ 53.3 |

Precauciones

1. Solo se usa para carga EV.
2. No use la caja de carga si el dispositivo está dañado.
3. No use este dispositivo con un cable de extensión o adaptador.
4. No abra ninguna parte del dispositivo usted mismo. No desconecte mientras el La caja de carga está funcionando.
5. Siga el manual del usuario para usar este dispositivo.

Características clave

Alta compatibilidad: disponible para todos los vehículos eléctricos con entrada Tipo2, 100% correcta y efectivamente.

IP65: Su diseño impermeable único garantiza que pueda usarlo en cualquier momento.

Garantía de seguridad: ya pasó todas las pruebas de CE. Se toman todo tipo de medidas de protección para garantizar la seguridad de cada usuario.

Quick & Easy Operation: y el cargador detectará automáticamente el estado de la conexión y el protocolo de comunicación, y luego comenzará a cargar.

Caja resistente: para presentar una calidad de primera clase, utilizamos un diseño completamente nuevo y construimos sólidamente una aleación de PC de alta resistencia.

Chip inteligente: repara automáticamente problemas menores de carga durante la carga. La luz parpadeará de diferentes maneras para indicar diferentes problemas para ayudarlo a conocer la situación de carga en este momento.

Protección de seguridad

Funciones de advertencia e indicador

Protección contra cortocircuitos

Protección contra sobrecorriente de salida

Protección de entrada bajo voltaje

Protección contra sobretemperatura

Protección del suelo

Protección de sobretensión de entrada

Detección de estado de carga

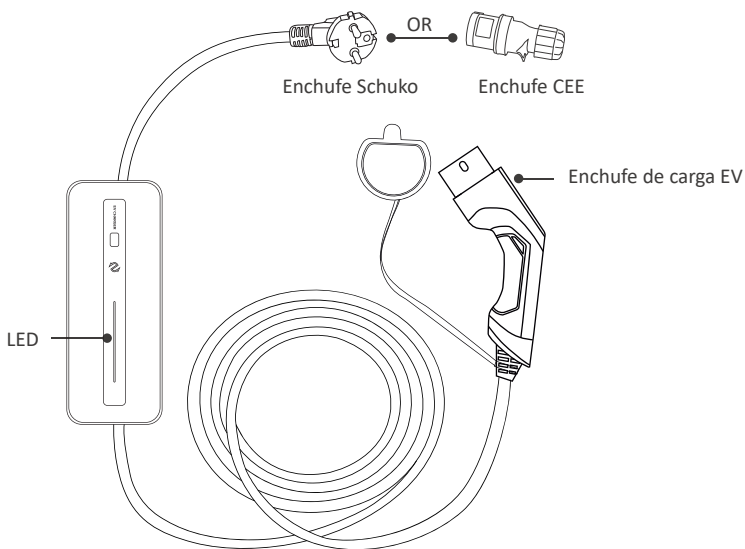
Sobre mantenimiento

- Para garantizar la vida útil normal del cargador y reducir el riesgo, el mantenimiento debe realizarse dentro del tiempo especificado; El mantenimiento del equipo debe ser realizado por profesionales, con el uso de herramientas de mantenimiento calificadas y seguras.
- El producto se empaqueta cuidadosamente en fábrica. Durante el transporte, se deben evitar golpes y golpes fuertes para evitar daños en el embalaje exterior del producto.
- El producto debe colocarse a una temperatura ambiente de $-25^{\circ}\text{C} \sim +55^{\circ}\text{C}$ con una humedad relativa de menos del 95%. El aire ambiente no debe contener ácidos, álcalis u otros gases corrosivos y gases explosivos, también debe estar alejado de la lluvia, la nieve, el viento y la arena.

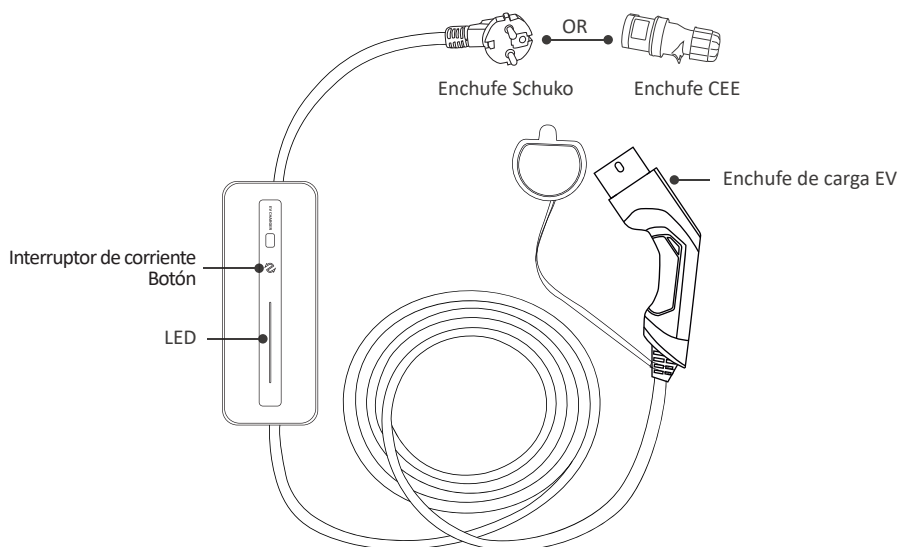
Revisión

- El cable de carga de Modo 2 / Nivel 2 está sujeto a estrictas inspecciones de calidad. Desde el día de la compra, cualquier problema de calidad durante el uso correcto del equipo dentro de un año puede reflejarse en el concesionario para el servicio postventa.
- Cualquier incorrección en el manejo, instalación, uso indebido, reparación o negligencia causada por la propia inexactitud del usuario o cualquier daño natural que resulte en daño directo y falla del producto no puede ser cubierta por la garantía.
- Esta garantía de calidad es solo para compradores originales.

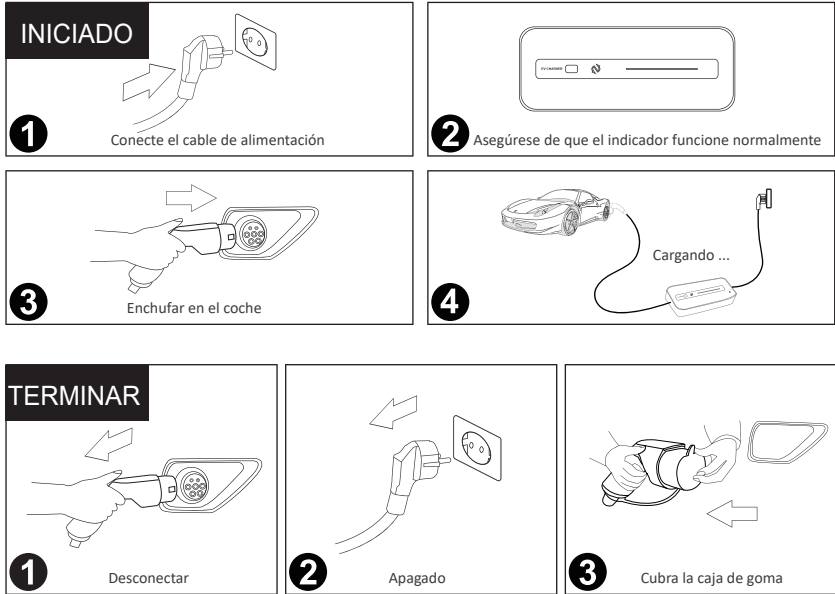
Modelo no conmutable



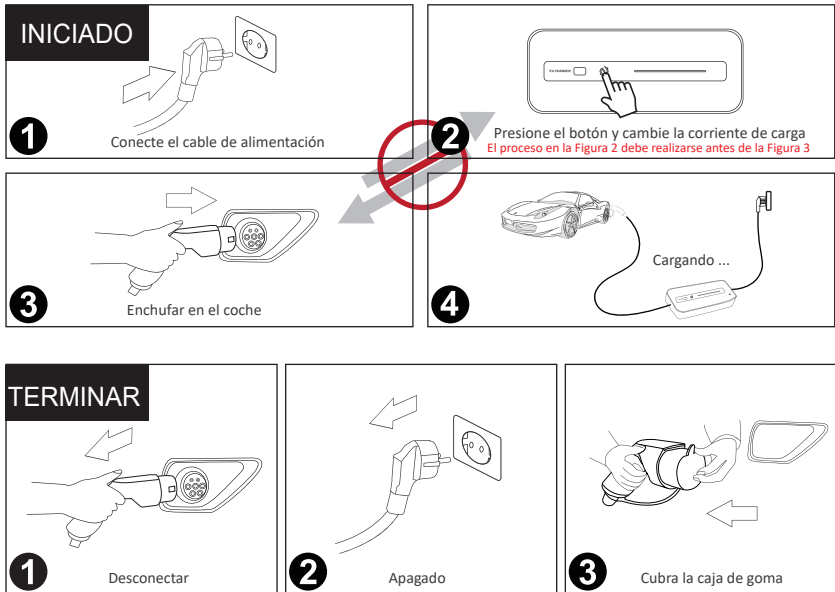
Modelo conmutable



Instrucciones de uso Modelo no conmutable



Instrucciones de uso Modelo conmutable



Advertencia de seguridad

¡No seguir las instrucciones puede resultar en peligro!

- ▲ Compruebe regularmente si el cargador portátil tiene daños visibles, puede haber un riesgo de descarga eléctrica al usar el producto dañado.
- ▲ Asegúrese de que todas las instalaciones de seguridad estén disponibles en todo momento y realice pruebas con regularidad para garantizar la seguridad.
- ▲ Si se produce un "error de conexión a tierra", se debe suponer que el cable de tierra lleva voltaje. Compruebe el circuito y asegúrese de que no haya alta potencia disponible en todo el sistema del circuito.
- ▲ Antes de encender el dispositivo, confirme que esté correctamente conectado a tierra para evitar accidentes.
- ▲ Todas las partes metálicas deben aislarse para evitar cortocircuitos causados por el contacto de la herramienta con el marco metálico.
- ▲ No modifique, reequipe o cambie ninguna parte usted mismo bajo ninguna circunstancia.
- ▲ Para garantizar una vida útil y funcionamiento estables del cable de carga, el entorno operativo debe mantenerse limpio y con temperatura y humedad constantes. El cable de carga no debe usarse en presencia de gas volátil o atmósfera inflamable.
- ▲ Confirme que el voltaje de entrada, la frecuencia, los disyuntores y otras condiciones del dispositivo ya hayan cumplido con las especificaciones antes de encender el dispositivo.

MANUFACTURER
Nanjing Shenqi Electronic Technology Co., Ltd.

+86-17626019620

service-department@evse.com

2nd floor, Building 03, Tiexin Bridge, Nanjing, China

Modalità 2

Cavo di ricarica EV (Caricatore EV portatile)



TIPO 2 (IEC 62196-2 norma europea UE)

Audi A3 e-Tron, BMW 13, BMW i8, Chevrolet Spark, Mercedes B Class E-Celi, Mercedes S500 PFIEV, Mercedes SLS EV, Mercedes Vito E-Cell Van, Porsche Panamera S PFIEV, Renault Zoe, Renault Zoe 2013, Volkswagen e-Up, Volkswagen e-Golf, Volvo V60 PHEV...

Buono a sapersi

1. Questo è un cavo di ricarica EV Mode 2 solo per veicoli elettrici con ingressi di tipo 2. Non utilizzarlo per veicoli elettrici con altri tipi di ingresso.
2. Questo cavo ha una struttura interna complicata. Per qualsiasi domanda, contatta il nostro responsabile del servizio clienti per la prima volta. Si prega di non smontarlo senza alcun supporto tecnico professionale.
3. Non usarlo in acqua.
4. Questo prodotto è solo per la ricarica di veicoli elettrici. Per favore non usarlo per nessun altro affare, incluso il trasporto, il binding e così via.

specificazione

- | | |
|---|---|
| 1. Certificato: FCC, CE | 2. Protezione: IP65 |
| 3. Corrente di funzionamento: 6 ~ 16Amp | 4. Gamma di tensione: 110 ~ 250 V. |
| 5. Potenza massima: 3,8 kW | 6. Ripristino automatico della carica: Sì |
| 7. Corrente regolabile: Sì | 8. Garanzia: 1 anno |

Specifiche professionali

- | | |
|--|---|
| Durata: > 50000 volte | Resistenza alla tensione: 2000 V. |
| Resistenza di isolamento: > 1000 MΩ | Specifiche del cavo di ingresso: 3 * 2,5 mm ² |
| Aumento della temperatura del terminale: < 50 K. | Materiale cassa: lega PC |
| Impedenza di contatto: 0,5 m Ω max | Diametro cavo: 12 (mm) / 0.47 (pollici) |
| Temperatura di funzionamento: -25 °C ~ + 55 °C | Pin di contatto: lega di rame, argento o nichelatura |
| Guarnizione di tenuta: gomma o gomma silicatica | Resistenza alle vibrazioni: soddisfa i requisiti JDQ 53.3 |

Precauzioni

1. Utilizzato solo per la ricarica di veicoli elettrici.
2. Non utilizzare la scatola di ricarica se il dispositivo è danneggiato.
3. Non utilizzare questo dispositivo con una prolunga o un adattatore.
4. Si prega di non aprire alcuna parte del dispositivo da soli. Si prega di non disconnettersi mentre il la scatola di ricarica funziona.
5. Si prega di seguire il manuale dell'utente per utilizzare questo dispositivo.

Funzionalità chiave

Alta compatibilità: disponibile per tutti i veicoli elettrici con ingresso Type2, 100% corretto ed efficace.

IP65: il suo esclusivo design impermeabile ti consente di utilizzarlo in qualsiasi momento.

Garanzia di sicurezza: già superato tutti i test CE. Sono presi tutti i tipi di misure di protezione per garantire la sicurezza di ogni utente.

Funzionamento facile e veloce: basta collegare la spina all'ingresso del veicolo elettrico e il caricabatterie rileverà automaticamente lo stato della connessione e il protocollo di sincronizzazione, quindi inizierà la ricarica.

Recinzione robusta: per presentare la massima qualità, utilizziamo un design nuovissimo e costruiamo solidamente una lega per PC ad alta resistenza.

Chip intelligente: ripara automaticamente piccoli problemi di ricarica durante la ricarica. La luce lampeggerà in diversi modi per indicare diversi problemi per aiutarti a conoscere la situazione di ricarica in questo momento.

Protezione di sicurezza

Funzioni di avviso e indicatore

Protezione da corto circuito

Protezione da sovracorrente in uscita

Ingresso sotto protezione di tensione

Protezione da sovratemperatura

Protezione del suolo

Protezione da sovratensione di ingresso

Rilevamento dello stato di carica

Informazioni sulla manutenzione

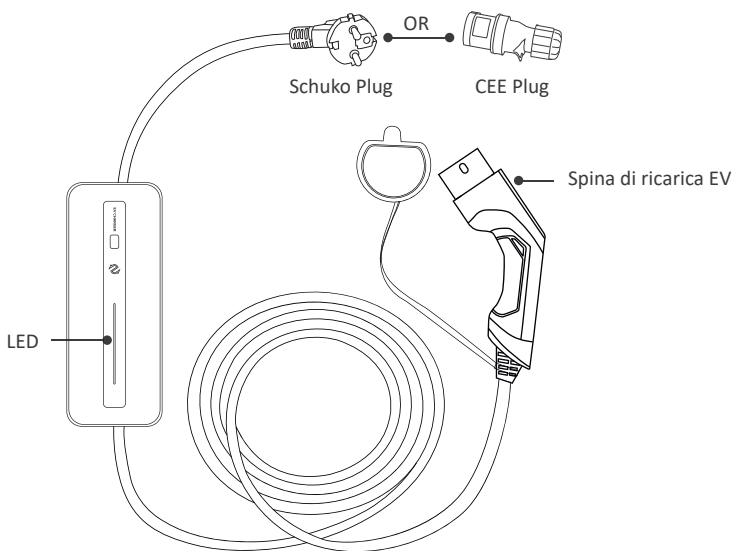
- Al fine di garantire la normale durata del caricabatterie e ridurre il rischio, la manutenzione deve essere eseguita entro il tempo specificato; la manutenzione dell'attrezzatura deve essere completata da professionisti, con l'uso di strumenti di manutenzione qualificati e sicuri.
- Il prodotto è accuratamente imballato in fabbrica. Durante il trasporto, evitare forti impatti e urti per evitare danni alla confezione esterna del prodotto.
- Il prodotto deve essere posizionato a una temperatura ambiente di $-25^{\circ}\text{C} \sim +55^{\circ}\text{C}$ con un'umidità relativa inferiore al 95%. L'aria ambiente non deve contenere acidi, alcali o altri gas corrosivi e gas esplosivi, inoltre deve essere lontano da pioggia, neve, vento e sabbia.

Revisione

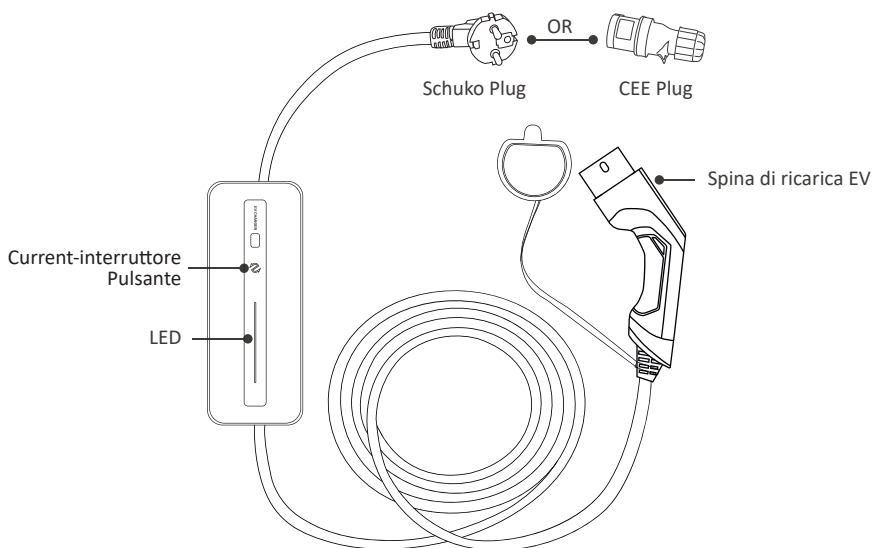
- Il cavo di ricarica Mode 2 / Level 2 è soggetto a severi controlli di qualità. Dal giorno dell'acquisto, eventuali problemi di qualità durante l'utilizzo corretto dell'attrezzatura entro un anno possono essere riflessi al rivenditore per il servizio post-vendita.
- Qualsiasi errata gestione, installazione, uso improprio, riparazione o negligenza causati dall'inesattezza dell'utente o da qualsiasi danno naturale che comporti danni diretti e guasti al prodotto non può essere coperta dalla garanzia.
- Questa garanzia di qualità è solo per gli acquirenti originali.

Istruzioni per l'uso

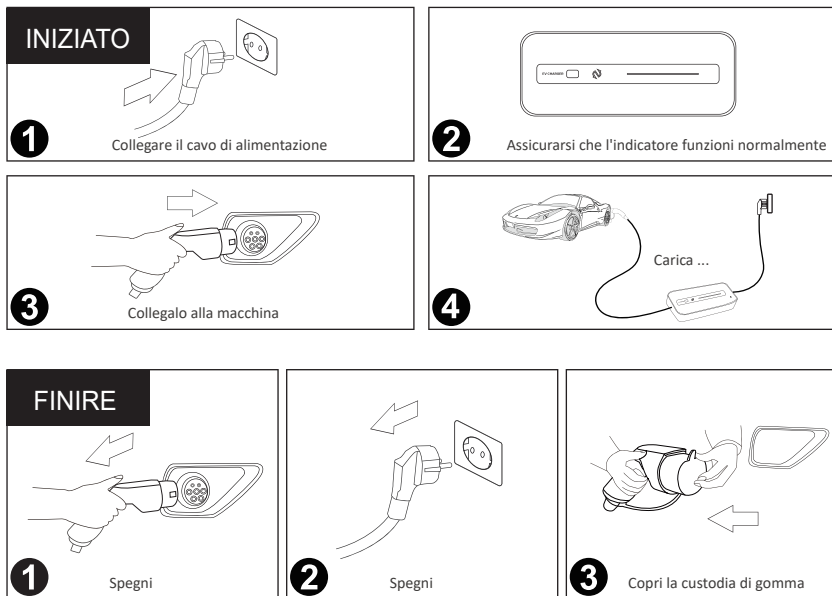
Modello non commutabile



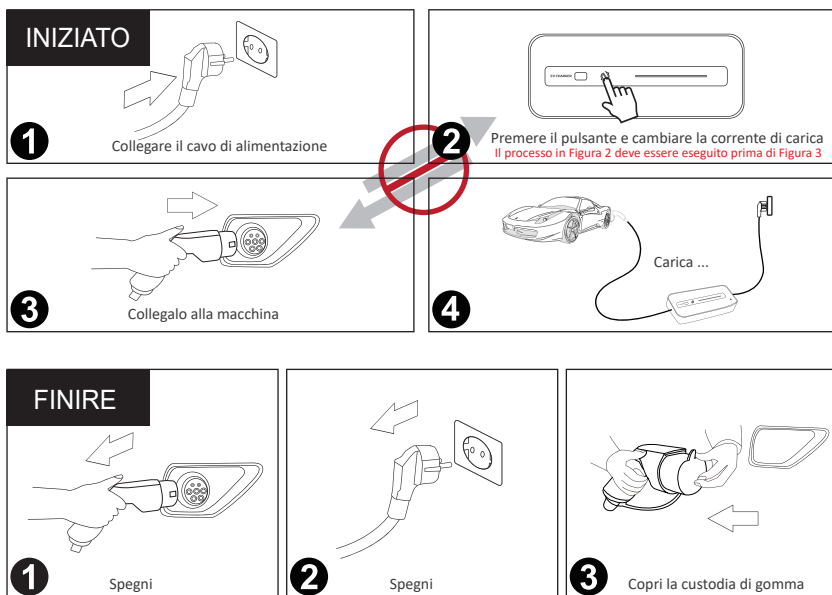
Modello commutabile



Istruzioni per l'uso Modello non commutabile



Istruzioni per l'uso Modello commutabile




Avviso di sicurezza


La mancata osservanza delle istruzioni può essere pericolosa!

- ▲ Controllare regolarmente se il caricabatterie portatile ha danni visibili, potrebbe esserci un rischio di scossa elettrica quando si utilizza il prodotto danneggiato.
- ▲ Accertarsi che tutte le strutture di sicurezza siano sempre disponibili e testare periodicamente per garantire la sicurezza.
- ▲ Se si verifica un "Errore di terra", si deve presumere che il filo di terra sia sotto tensione. Controllare il circuito e assicurarsi che non vi sia alta potenza disponibile nell'intero sistema di circuiti.
- ▲ Prima di accendere il dispositivo, verificare che il dispositivo sia correttamente messo a terra per evitare incidenti.
- ▲ Tutte le parti metalliche devono essere isolate per evitare cortocircuiti causati dal tocco dell'utensile con il telaio metallico.
- ▲ Non modificare, aggiornare o cambiare qualsiasi parte da soli in nessuna circostanza.
- ▲ Per garantire una durata e un funzionamento stabili del cavo di ricarica, l'ambiente operativo deve essere mantenuto pulito e con temperatura e umidità costanti. Il cavo di ricarica non deve essere utilizzato in presenza di gas volatile o atmosfera infiammabile.
- ▲ Verificare che la tensione di ingresso, la frequenza, gli interruttori di circuito e altre condizioni del dispositivo abbiano già soddisfatto le specifiche prima dell'accensione del dispositivo. *ice is powered on.*

MANUFACTURER
Nanjing Shenqi Electronic Technology Co., Ltd.

+86-17626019620 

service-department@evse.com 

2nd floor, Building 03, Tiexin Bridge, Nanjing, China 

User Guide

Portablebox

ENGLISH

FRENCH

GERMAN

SPANISH

ITALIAN



B01-0001-0055

